

وقد انعكس خلاف البصريين والكوفيين حول أصل مميز التانيث ، أهو التاء المربوطة التي تقلب هاء في الوقف أم هو الهاء التي تقلب تاء في الوصل على طريقة كتابته في الخط العربي ، وآثار هذا الخلاف موجودة في القرآن الكريم ، حيث كتبت بعض الكلمات المؤنثة بالتاء المفتوحة في بعض التراكيب ، وبالهاء ، أو بالتاء المربوطة في بعضها الآخر ، ككلمة رحمة التي وردت تسعا وسبعين مرة في القرآن الكريم ، مرة بالتاء المربوطة ، ومرة بالتاء المفتوحة ، فقد كتبت «رحمت» في البقرة ٢ / ٢١٨ ، والأعراف ٧ / ٥٦ ، وهود ١١ / ٧٣ ، ومريم ١٩ / ٢ ، والروم ٣٠ / ٥٠ ، والزخرف ٤٣ / ٣٢ .. وكتبت في بقية المرات بالتاء المربوطة ، وكذلك كلمة : نعمة : فقد وردت أربعاً وثلاثين مرة في القرآن الكريم ،

١ / ٣٠٤ . والانصاف في مسائل الخلاف ، بين النحويين البصريين والكوفيين ، لأبي البركات الأنباري ، المتوفى ٥٧٧ هـ ، تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد ، بيروت : دار الفكر ، ص : ١ / ٣٧٩ ، وهذا الرجز موجود ، أيضاً ، في معاني القرآن للأخفش الأوسط المتوفى ٢١٥ هـ ، تحقيق الدكتور فاضل فارس : الطبعة الثانية (١٤٠١ هـ / ١٩٨١ م) ، ص : ٢ / ٢٧١ ، وهو مع ما سبقه حسب رواية الأخفش :

مَا بَالُ عَيْنٍ عَنِ كَرَاهَا قَدْ جَعَتْ
 مُسْبِلَةً تَسْتَنُّ لَمَّا عَرَفَتْ
 دَاراً لَيْلِي بَعْدَ حَوْلٍ قَدْ عَفَتْ
 بَلْ جَوَزَ نَيْسَهَ كَطَهْرِ الْحَجَفَتْ

فيمن قال «طلحت» ، معاني القرآن للأخفش ، ص : ٢ / ٢٣١ . ويلاحظ أنه قال : الحجفت ، ولم يقل الجحفت .